

## الإغراق التجاري وسبل مجابهته في إطار اتفاقيات منظمة التجارة العالمية

**أ. راقع طبعة**

**جامعة البليدة 2**

الملخص باللغة العربية

يتناول هذا البحث ضبطاً لمفهوم الإغراق التجاري من حيث أنه بيع منتوج داخل الدولة المستوردة له بسعر أدنى من ثمنه المباع به في دولة المصدر، كما يأتي بعد ذلك تقسيم لأنواعه المتعارف عليهما، وموقف مختلف التشريعات الوطنية منه، على أن الجزء الأهم في هذا هو تحديد التأثير القانوني لسبل مكافحته من خلال اتفاقيات منظمة التجارة العالمية.

الكلمات المفتاحية: الإغراق؛ الإغراق التجاري؛ منظمة التجارة العالمية؛

الملخص باللغة الفرنسية

Cette recherche traite un ajustage du concept de dumping commercial en ce qui concerne le fait qu'un produit a été vendu à l'intérieur du pays importateur à un prix inférieur à son prix dans le pays exportateur. Il vient aussi après ça la division de ses types coutumiers, Et la position de diverses législations nationales sur lui. La partie la plus importante, cependant, est de déterminer le cadre juridique pour le combattre grâce aux accords de l'OMC.

الملخص:

يتناول هذا البحث ضبطاً لمفهوم الإغراق التجاري من حيث أنه بيع منتوج داخل الدولة المستوردة له بسعر أدنى من ثمنه المباع به في دولة المصدر، كما يأتي بعد ذلك تقسيم لأنواعه المتعارف عليهما، وموقف مختلف التشريعات الوطنية منه، على أن الجزء الأهم في هذا هو تحديد التأثير القانوني لسبل مكافحته من خلال اتفاقيات منظمة التجارة العالمية.

مقدمة:

ظهرت للوجود مفاهيم الإغراق التجاري والإجراءات المضادة له في تشريعات بعض الدول منذ بداية القرن العشرين، حيث كان أول قانون ينظم تلك الممارسات التجارية من نصيب كندا سنة 1904، تحت عنوان قانون مكافحة الإغراق، ونفس الشيء مع الولايات المتحدة الأمريكية، التي كانت في نهاية القرن التاسع عشر تطبق قانون مكافحة احتكار التجارة في الداخل والخارج، الأول سنة 1890، ثم سنة 1894، بعد توسيعه، غير أنه وبصدور قانون مكافحة الإغراق لسنة 1916، تم الإصلاح في المادتين 800 و 801 على نصوص مكافحة الإغراق مباشرة، وهو ذو طبيعة جنائية والذي سيتم تعديله عدة مرات آخرها سنة 1995 بعد جولة أورغواي.

والملاحظ أن الدول الصناعية المتقدمة ظلت تعارض إخضاع قوانين الإغراق لقواعد غات 1947، الواردية في المادة 6 من الإتفاق، بحجة أن ذلك الأمر من صميم اختصاصها الوطني، غير أنه وباستمرار جهود المجموعة الدولية تمت إثارة مناقشة ذلك الموضوع في جولات الغات ابتداء من جولة كينيدي (62 - 67)، وانتهاء بجولة أورغواي التي أقرت ونفذت الإتفاقية الخاصة بتفسير المادة السادسة من الإتفاق العام للتعرفة الجمركية والتجارة، بما تحمله من مفهوم للإغراق وشروطه ووسائله والإجراءات التي تنتهجها الدول المتضررة لإثبات ذلك، وطرق حل النزاعات المترتبة على ذلك بين أطراف القضايا المنطوية على موضوع الإغراق (كانت محصلة 6 سنوات مثلاً من حياة منظمة التجارة العالمية 1995 - 2001 عديد من القضايا بلغت .).

ومنذ انضمام الدولة إلى منظمة التجارة العالمية أو حتى الدولة الراغبة في ذلك (كحالة الجزائر)، فإن عليها ووفقاً لمبدأ التعهد الواحد فالالتزام وقبول وتبني أحكام اتفاق مكافحة الإغراق الملحق باتفاقيات منظمة التجارة العالمية، والتخلص عن أي إجراءات وقواعد وتفسيرات تخالفه.

وعليه فإن هذا المقال يعالج بشيء من الإيجاز مفهوم الإغراق التجاري وأنواعه، ثم موقف اتفاقية منظمة التجارة العالمية من الإغراق، من حيث إظهار شروطه وإجراءات مكافحته، وأخيراً تقييم مدى فعالية مكافحة الإغراق في الحد من التجارة غير المشروعة، والحفاظ على حرية التجارة وبدأ النفاذ إلى الأسواق الذي تسعى مبادئ منظمة التجارة العالمية إلى بلوغه.

#### المطلب الأول: تعريف الإغراق التجاري وأنواعه:

أولاً: تعريف الإغراق.

التعريف اللغوي:

الإغراق لغة جاء من مصدر الغرق، وهو الرسوب في الماء، والإغراق صيغة مبالغة للتدليل على مجاؤزة الحد في الغرق<sup>(1)</sup>.

واصطلاحاً هو قيام دولة بتصدير منتج معين بسعر يقل عن قيمته المعتادة، أو يقل عن السعر المقابل لنتائج مماثل يباع في دولة التصدير.

ينصرف معنى الإغراق في التعريف المختلفة إلى القول بأنه بيع سلعة ما داخلإقليم الدولة المستوردة لها بسعر أقل من السعر الذي تباع به في الدولة المصدرة له<sup>(2)</sup>، وفي قول آخر يعرف الإغراق Dumping بأنه تصدير السلع بأسعار تقل عن تكلفة الإنتاج<sup>(3)</sup>.

وبتوسيع المفهوم فإن التعبير بأن المشروع يغرق المنتج إذا ما كان يصدر المنتج بسعر أقل من سعر منتج مشابه في الدولة المصدرة، وبوجه دقيق وتقني يعرف الإغراق بأنه دخول المنتج إلى دولة أخرى بسعر يقل عن القيمة الحقيقة، وبصفة عامة فإن القيمة الطبيعية تقدر بالسعر المقارن لمنتج مشابه في الدولة المصدرة في ظل الوضع العادي للتجارة<sup>(4)</sup>، وعند القيام بتحديد الإغراق هناك خطوات ثلاثة من المراقبة<sup>(5)</sup>:

1- تحديد سعر التصدير.

2- تحديد السعر المعتمد أو الطبيعي.

3- المقارنة بين سعر التصدير والسعر العادي.

وهو عند Jackson<sup>(6)</sup>:

Dumping is a practice that "is to be condemned" and have allowed an importing country to take certain countermeasures, at least when the Dumping Goods cause, material injury to competing industries in the importing country.

ولعل الأسباب التي تؤدي إلى انخفاض سعر السلع المتبعة في الإغراق في الدول المصدرة لها وجود عوامل مختلفة، لها علاقة بظروف العمل حيث لا يحترم فيها شروط التشغيل المطلوبة دولياً، كتشغيل الأطفال والسجيناء والنساء، وكل يد عاملة رخيصة وكذلك عدم تحمل الشركات المشغلة لهم، الضمان الصحي، والتأمين الاجتماعي، والمكافآت والتقاعد، وتعطيل نسبة العجز عن العمل، بل ينصرف تحمل كل هذا إلى الدولة، مما يجعل الشركات تستفيد من فارق كل هذه التكاليف، وتتوفر تكلفة الإنتاج مما يهدم مبدأ المنافسة، ويؤدي ذلك إلى أن المواطن في الدولة المستوردة لهذه السلع أو الخدمات يحصل عليها بسهولة أكثر مما هي عليه.

فالسلع المحلية باهضة التكاليف وهذا الأمر ملاحظ في دول جنوب شرق آسيا، حيث أن هذه الدول غالباً ما تلجأ إلى تشغيل أيادي عاملة رخيصة ولا تجبر شركاتها على توفير الضمان الصحي والإجتماعي لهم، وتعتمد على عمالة الأطفال والحوامض وكذا السجناء، مما يؤدي إلى انخفاض تكاليف السلع المنتجة فيها، وتتفوق بذلك على ما تنتجه الدول الغربية، الأمر الذي أدى بهذه الأخيرة إلى فرض ضرائب ومنع استيراد العديد من السلع من تلك الدول، إن تطبيق سياسة مكافحة الإغراق عرض دول جنوب شرق آسيا إلى الدخول في أزمة اقتصادية كبيرة<sup>(7)</sup>.

وحتى يتحقق الإغراق لابد من توافر جملة من المحددات الداخلية التي ترتبط بالسياسة التجارية والصناعية لدى الدول المستوردة، بالإضافة إلى ضوابط خارجية ذات صلة بسياسات الدول المصدرة، ومن أهم هذه المحددات نجد:

- . ضرورة تشابه السلع المنتجة موضوع الإغراق.
- . وجود نوع من الاحتكار في سوق أي من الدولتين المصدرة أو المستوردة.
- . الفصل بين الأسواق المصدرة والمستوردة.

أما الدافع المؤدي إلى ممارسة هذه السياسة فيبرز إلى الصدارة نظرية التمييز السعري، والتي تتطلب توافر كافة الشروط السابق ذكرها، من أجل تعظيم أرباح المنتج بصورة أساسية، وهناك نظرية تعظيم المبيعات والتي دافعها الأساسي من حدوث الإغراق هو هدف المنتج المصدر من تعظيم مبيعاته في المرتبة الأولى حتى ولو تقاضى سعراً منخفضاً وبالتالي فالإغراق هنا لا يهدد الصناعة المحلية.

وعن نظرية الحفاظ على مكانة المصدر في السوق المستوردة يعمل من خلالها المصدر على مواجهة المنافسين الآخرين في هذه السوق، وذلك بتخفيض سعر منتجه، وهناك بعض الدافع الآخر والتي قد تستند إلى نظريات اختراق السوق (حين العمل على الدخول إلى سوق جديدة بمنتجات غالباً ما تكون منخفضة القيمة، وبالتالي فهو ينعكس إيجاباً على اقتصاد الدولة المستوردة).

وهناك نظرية تصريف فائض الإنتاج نتيجة حدوث كسر في السوق المحلي أو تغير الرغبات أو منافسة من قبل مصدرين آخرين والذي اصطلح عليه بالإغراق الدوري<sup>(8)</sup>، كما لا يمكن إغفال بواعث أخرى تسند لها نظريات عدم التأكد ونظرية الدعم الحكومي، ونظرية الإغراق المتتابع، فضلاً على نظرية التسعير الإفتراضي.

ثانياً: أنواع الإغراق.

بالإضافة إلى ما سبق فإننا نجد أن فئة من الاقتصاديين قد تواترت كتاباتهم على تقسيم وسن تفرقة بين أنواع الإغراق التجاري كما يلي:

#### 1- الإغراق العرضي (التلقائي Spoadic Dumping):

والذي يأتي نتيجة أحداث غير متوقعة أو مؤقتة ويسميه البعض بالإغراق الموسمي، والمهدف منه غالباً التخلص من فائض المخزون في نهاية الموسم، وهذا النوع يرور في تصريف الصناعات ذات مرنة العرض المنخفضة بسبب ارتفاع تكاليفها مثل الإسمنت والصناعات الكيماوية والحديد<sup>(9)</sup>.

#### 2- الإغراق قصير الأجل (المجموعي Predatory Dumping):

ويحدث عندما يتم بيع سلعة في الخارج بصورة منقطعة وليس دائمة بثمن أدنى من الأسعار المحلية أو أخفض من ثمن التكلفة غالباً ما يحدث ذلك رغبة في افتراس السوق المحلي، دون النظر إلى كفاءة المصدر الإنتاجية، وهو يظهر بخلاف صورة التجارة غير العادلة، وهو من الحروب التجارية غير المشروعة التي من الضوري العمل على مكافحته باعتباره منافسة خطيرة وغير

مشروعه تضر بالتجارة العادلة، فضلا على تحقيق أكبر قدر من المبيعات أو (التعظيم)، أو الحفاظ على مكانة المصدر في السوق المحلي للدولة المستوردة<sup>(10)</sup>.

### 3- الإغراق الدائم<sup>(11)</sup>:

وهي سياسة مستمرة لبيع المنتجات الوطنية في الأسواق الأجنبية، استرشادا بخطوة طويلة الأجل تهدف إلى مواصلة البيع بشمن يقل عن نظيرتها في الأسواق المحلية للدولة المصدر، أو بشمن أقل من تكاليف إنتاج السلعة المباعة، وفي رأي الاقتصاديين أن هذا النوع هو الأكثر شيوعا في الوقت الحالي، وهو لا يخرج عن كونه يهدف إلى تحسيس الأهداف السابق ذكرها لدى الأنواع الأخرى، والفرق الواضح الكائن بينها هو انفراد هذا النوع بزمنه الطويل واستمراريته غالبا ما يعزى إلى تقدم الدولة وتطبيق الدعم الحكومي لصادراتها.

ومن الأمثلة الجسدية لهذا النوع من الإغراق نجد أن الولايات المتحدة قامت بإغراق أسواق دول الاتحاد الأوروبي بمنتج الصلب غير المؤكسد والمدرفل على البارد، وكان رد فعل الاتحاد بعد التأكد من خلال التحقيقات التي انتهت إليها في ديسمبر 2002، حيث رتب على هذا المنتج الوارد رسوما جمركية وصلت إلى 25%.

وفي نفس الاتجاه قامت الولايات المتحدة الأمريكية برفع مستوى الإغراق في بعض السلع الكبرى حيث أنه في الفترة الممتدة من 1995 إلى غاية 2001 تدرج الإغراق من 623% إلى 644% في مادة القمح ومن 69% إلى 29% لمادة فول الصويا ومن 11% إلى 33% بالنسبة للذرة، حيث أنه وكمثال عن المادة الأولى أي القمح في سنة 2001 كان يكلف 6.24 دولار للإربد بينما سعر تصديره مخفض إلى 3.5 دولار للإربد.

غير أن التصنيف السابق ذكره ليس الوحيد المنوه به في الكتابات المختصة في هذا المجال، حيث أنها يمكن أن تصادف تنويعا آخر ومن ذلك ووفقا لمعايير محددة نجد<sup>(12)</sup>:

أ/- بالنظر إلى المعيار الزمني وهو التصنيف المذكور سابقا من حيث أنه عارض ومؤقت و دائم.

ب/- بالنظر إلى معيار النطاق الجغرافي وهو التصنيف الذي يأخذ بالإغراق الخارجي ( يتم عبر أسواق خارجية )، وكذا الإغراق المحلي السائد في دولة واحدة أو إقليم جمكي موحد.

ج/- معيار محل الإغراق (المتاج)، حيث يتفرع إلى إغراق سلعي ومحله إنتاج سلعي، وهناك إغراق النقد ويتم فيه تخفيض قيمة العملة الوطنية دون مبرر اقتصادي بهدف الرفع من قدرة المنتجات المحلية، كما نجد فيه الإغراق الاجتماعي والذي تعمل فيه بعض الدول على استعمال يد عاملة غير مكلفة مقارنة مع دول أخرى وفي نفس المنتج أو الخدمة بغرض الوصول إلى إنتاج بتكلفة أقل مما يحقق لها ميزة تنافسية (على غرار ما يحدث في دول مثل الهند والصين).

### ثالثا: آثار ممارسة الإغراق.

بعض النظر عن الآثار التي من المؤكد أنها ستحصل لفائدة الدولة المصدرة للمتاج محل الإغراق والتي من بينها:

1/- يطبق المصدر المغرق إجراء التمييز السعري حيث يخضع المنتج محل الإغراق إلى البيع بسعرين محلي مرتفع وآخر أقل أخفض ثمنا في السوق المستوردة، على شرط أن يكون المغرق هو نفسه المنتج للسلعة، وألا تتجاوز تكاليف الإحتفاظ بالسوق المحكمة باهضة، ويتسمى له ذلك بالحصول على الإعانات والدعم المقدم من حكومته بأشكال متعددة المدف منها تشجيع الإستثمار المحلي<sup>(13)</sup>.

2/- يتضرر المستهلك الوطني ( مواطني الدولة صاحبة منشأ المنتج المغرق )، ويتحمل تكاليف الإغراق في السوق الخارجية بحيث يشتري سلعة وطنية محلية بأعلى ثمن مما هي عليه في السوق الخارجية، مما ينقص من رفاهيته، وكذلك فإنه في حالة

إغراق السوق المستوردة بمادة أولية لإنتاج سلعة معينة تتنافس بها نفس السلعة في البلد المصدر، نظراً لقلة تكاليفها مقارنة مع البلد المصدر لها<sup>(14)</sup>.

ـ 3ـ هناك آثار إيجابية تحدث للدول المصدرة للمتوجب المغرق وهي عموماً تساهم في زيادة صادراتها ( مضاعفة النمو الاقتصادي )، والحصول على العملة الصعبة مما ينتج عنه زيادة الإستثمارات المحلية، وتوظيف مزيد من اليد العاملة مما يرفع مستوى المعيشة لدى قطاعات كبيرة من المجتمع ويساهم في تحصيل إيرادات مالية للدولة، وبالتالي فإن انتهاج سياسة الإغراق له محصلة إيجابية على الاقتصاد المحلي الوطني للمصدر المغرق.

غير أن أهم الآثار التي يمكن التنبؤ بها، ومن أجلها يتم سن القوانين والإجراءات المكافحة ضد ما تخلفه من مضار تعود على الدولة المستوردة (المغرقة) ، - على الرغم من ترتيب بعض الآثار الإيجابية لصالح المستهلك المحلي حيث تساهم العملية في رفاهيته - حيث يضعف قدرة التنافس لدى المنتجات المحلية المشابهة، ويساهم في القضاء عليها، على المدى الطويل مما يقلل فرص العمالة المحلية، وينشر البطالة، وكذلك قدرة الدولة التصديرية، ويعمل على تأكيل في دخلها القومي الذي يتم انفاقه في الخارج لاستيراد المنتج المغرق .

وإجمالاً فإن الإغراق يساهم في تقليل الإنتاج المحلي وربما شلل في بعض قطاعاته، وتقليل السلع المصدرة وانخفاض قيمتها الكلية، مما ينتج عنه ارتفاع معدل الواردات من حيث القيمة والحجم، والتي تعمل بالضرورة على تسريب وتأكيل في رصيد الدولة من العملة الصعبة مما يؤثر على ميزان المدفوعات لنصل في الأخير إلى ظاهرة التضخم الاقتصادي<sup>(15)</sup> .

**المطلب الثاني: مكافحة الإغراق التجاري في إطار اتفاقيات منظمة التجارة العالمية.**

تكفلت المادة السادسة من الاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتجارة ( GATT 1947)، بوضع أحكام لصالح الدول الأطراف المتضررة مما قد تؤدي إليه سياسة الإغراق حيث جاءت به:

ـ 1ـ الإعتراف بأن الإغراق يسبب خسارة للصناعة في الدولة المستوردة، أو يحد من قيام صناعة جديدة.

ـ 2ـ توضيح مفهوم الإغراق والذي يقع عموماً عند تصدير سلعة بسعر يقل عن تكلفة الإنتاج في بلد المنشأ.

ـ 3ـ السماح للدولة المتضررة من هذه السياسة بأن تفرض ضريبة لمكافحة الإغراق بمقدار الفرق بين سعر التصدير وتكلفة الإنتاج على حد أقصى.

حيث أن الدول عملت علىأخذ الحرية الممنوحة لها في إطار مكافحة الإغراق على المستوى المحلي بمزيد من التعسف حتى وصل الأمر إلى وضع قيود إضافية على حرية التجارة الدولية.

وأدّى هذا الوضع إلى مناقشة أحكام المادة السادسة ومحاولة الإتفاق حول مزيد من التبيّن والتوضيح والتدقيق فيما تم الإتفاق عليه سابقاً من خلال المادة السادسة سالفه الذكر، وذلك من خلال المفاوضات التي عرفتها جولة "كينيدي 64 - 67" ثم جولة "طوكيو 73 - 89" ، وأخيراً تم التوصل إلى اتفاقية مفصلة وردت في الوثيقة الختامية لغات 1994، التي أسفرت عن مفاوضات جولة "أرغواي 89 - 94"<sup>(16)</sup>.

حيث تضمنت هذه الاتفاقية 18 مادة وملحقين، حيث في المادة الأولى النص على أن العمل بأحكام هذا الإتفاق مرتبط أساساً بتوافر الظروف التي حددتها المادة السادسة من اتفاق غات 1994 ، والتي تسمح للدول الأعضاء في المنظمة بترتيب تدابير وإجراءات مكافحة الإغراق، عندما يتضح يقيناً أن وارداًها من متوجب للبيع بشمن أقل من قيمتها العادلة في دولة التصدير مما أضر أو يوشك بالحاق ضرر بصناعتها المحلية من نفس النوع.

الشروط الموضوعية والإجرائية لإثبات الإغراق الضار:

### أولاً: الشروط الموضوعية.

من بين الشروط الموضوعية والضرورية لتحقق وجود الإغراق الضار هو انطباق مفهوم الإغراق محل تطبيق إجراءات المكافحة الواردة في نص الاتفاقية المذكورة سابقاً مع ما تدعى الدولة المتضررة والذي حدده المادة الثانية في فقرتها الأولى من أحكام اتفاق مكافحة الإغراق بأنه: "دخول منتجات دولة من الدول إلى أسواق أخرى بقيمة أقل من قيمتها العادلة". وعلى ضوء هذا فإن تتحقق وجود الإغراق محدد بتوفير مرتکزین<sup>(17)</sup>:

- 1/ طرح المنتج المغرق في الدولة المستوردة بأقل من سعره المباع به في الظروف العادلة للتجارة في الدولة المصدرة لهذا المنتوج.
- 2/ تحديد قيمة المنتج المغرق اعتباراً من الشمن العادي لمنتج مشابه مخصص للإستهلاك المحلي في البلد المصدر، أو اعتباراً من ثمن تصدير المنتج المغرق إلى بلد ثالث عند غياب بيع المنتج المغرق في السوق المحلي بلد التصدير بشرط تطابق هذا الشمن مع الواقع وبالمقارنة مع تكلفة الانتاج في بلد المنشأ بزيادة هامش ثمن معقول يعطي تكاليف الإدارة والبيع والتكاليف العامة زائد مقدار الربح.

كما أنه من الشروط الواجب تحقّقها في وجود الإغراق إثبات الضرر الواقع على الصناعة المحلية والذي فرق في المادة الثالثة من اتفاقية الغات بين ثلاث صور من الضرر المادي الذي يلحق بالصناعة المحلية، وهي تحسيد الضرر المادي فعلاً أو التهديد بالضرر المادي للصناعة المحلية أو الإضرار بالصناعة بتأخير نشأتها في السوق المحلي.

وقد فصلت الإتفاقية المذكورة في عدد من المؤشرات التي يمكن الركون إليها في معرفة تتحقق الضرر المادي أو التهديد به، ومن بينها معرفة حجم الواردات من المنتج المغرق وأثرها على الأسعار في السوق المحلي للمنتجات المماثلة أو الأثر الذي سيلحق بسبب هذه الواردات على المنتجين المحليين مثل هذه المنتجات.

وقد أتاح الاتفاق لسلطات التحقيق عند نظرها في معياري تحديد الضرر أو الصورتين الأولى والثانية سلطة تقديرية في ذلك، وفيما يخص التهديد باللحاق الضرر المادي نصت الفقرة السابعة من المادة الثالثة على أن هذا الأمر مرتبط بوقائع مؤكدة للإغراق من شأنها أن تسبب ضرراً متوقعاً ووشيكاً مبني على أحد أو بعض العوامل منها:

- معدل زيادة كبيرة في الواردات المغرقة إلى السوق المحلي سببها احتمال حدوث تضاعف في استيراد المنتج المغرق.
- وجود كميات كبيرة متداولة ينبع عن احتمال حدوث زيادة كبيرة في الصادرات المغرقة في سوق العضو المستورد.
- يمكن أن تكون الواردات قد دخلت بأثمان تؤثر في انخفاض كبير على الأسعار المحلية وتزيد من مضاعفة الواردات.
- مخزون المنتج الذي فتح التحقيق بشأنه<sup>(18)</sup>.

وبحدّر الإشارة إلى أن يسمح، ومن القواعد التي اتاحتها اتفاقية الغات في تحديد الضرر اللاحق بالصناعة المحلية الاعتماد على قاعدة "التراكم" والتي تتيح تجميع الآثار المتتالية على الواردات المغرقة من أكثر من دولة<sup>(19)</sup>.

ومن الشروط الواجب توفرها كذلك ضرورة إثبات العلاقة السببية بين الإغراق المزعوم وإصابة الصناعة المحلية بالضرر الناتج عنه، حيث أنه إذا ثبت من خلال دليل ايجابي يسفر عنه تحقيق موضوعي بأن الصناعة المحلية تواجه مصاعب ناتجة عن عوامل لا يمكن أن تستند مباشرة إلى الواردات الإغراقية أو المزعومة، كأن ترجع إلى انخفاض في الطلب أو تغير نمط الإستهلاك أو كساد عام مثلاً، فهنا لا يمكن فرض رسوم مكافحة الإغراق، كما أنه يمنع ذلك إذا كانت الواردات المغرقة تؤثر سلباً على نسبة كبيرة من الإنتاج المحلي الكلي للصناعة محل شكوى الإغراق<sup>(20)</sup>.

## ثانياً: الشروط الإجرائية.

يبدأ التحقيق في وجود أي إغراق محتمل ودرجته وأثره وفقاً لطلب مكتوب مقدم باسم الصناعة المحلية للمتحاجت الممثلة والمتضررة (إذا كان صادراً من منتجين محليين يشكلون في انتاجهم أكثر من 50% من إجمالي الإنتاج المحلي لهذا المنتج)، على أن يحتوي الطلب على جملة معلومات ضرورية منها أدلة على الإغراق والضرر المبين في الاتفاقية العامة للتعرفات الجمركية والتجارة، بالإضافة إلى ذكر العلاقة السببية بين الواردات المغرقة والضرر المدعى، وكذلك معلومات أخرى ذكرها المادة (5/5)، من اتفاقية تطبيق المادة السادسة من الاتفاق العام.

لابد من أن يستوفي هامش الإغراق محل المكافحة نسبة تتجاوز 2% من سعر التصدير، ومن ثم يتم رفض أي طلب تحقيق مباشرة إذا كان هامش الإغراق نزراً يسيراً (أقل من 2%)، وكذلك فإن تحديد الضرر اللاحق بالصناعة المحلية غير معترٍ إذا كان حجم الواردات من بلد معين أدنى من 3% من جميع الواردات من السلع الممثلة، على أنه يمكن أن يكون محل اعتبار إذا تم تطبيق قاعدة التراكم عند تجاوز الواردات ككل من الدول المتهمة بالإغراق عتبة 7% من واردات الدولة المستوردة.

إبلاغ كافة الأطراف ذات العلاقة التي ذكرتها المادة (11/6)، وهي حكومة العضو المصدر، أو أي مصدر أو منتج أجنبي أو مستورد للمنتج محل التحقيق، أو اتحاد تجاري أو اتحاد أعمالأغلبية أعضائه من مصنعي هذا المنتج مع السماح (المادة 12/6) للمستخدمين الصناعيين وممثلين منظمات المستهلكين الانضمام للتحقيق.

كما أنه يمكن لسلطات التحقيق طلب معلومات إضافية من الأطراف المتهمة بالإغراق عن طريق أسئلة، تمنح لهم فترة كافية للإجابة عنها ويمكن تمهيدتها بمبررات مقنعة، وعند الرفض أو العجز عن الإجابة تعتمد الدولة المحققة في تحقيقها على أساس قاعدة أفضل المعلومات المتاحة لديها في تقرير نتائج التحقيق الأولية، وحتى النهاية، تلك المعلومات يطلق عليها بعض المختصين أسوأ البيانات المتاحة، لأنها مقدمة من طرف مقدمي الشكوى، وهي بيانات مضللة غالباً<sup>(21)</sup>، كل ذلك مع الالتزام بالانتهاء من إجراءات التحقيق في الدعوى في مدة لا تتجاوز كحد أقصى 18 شهراً (م 10/5).

## ثالثاً: التدابير المؤقتة

سمحت المادة السادسة من اتفاقية غات 1994 والخاصة بموضوع الإغراق، للدولة المستوردة والمتضررة من محاولة الإغراق أن ترتب أثناء فترة التحقيق تدابير مؤقتة بهدف وقف الإغراق الذي يقوم به المصدر في السوق المحلي وهذا في حالة ثبوت أدلة الإغراق، بحيث يمكن للدولة المتضررة وأثناء التحقيق فرض رسوم مؤقتة إلى غاية الانتهاء من التحقيق.

غير أن الاتفاق الخاص بتطبيق المادة السادسة من اتفاقية غات 1994، لم يترك هذا الأمر تحت هيمنة الدولة المشتكية من ضرر الإغراق المزعوم وفرض إجراءات مؤتة تعسفية، بل أطّر هذه العملية بشروط قانونية ملزمة، بالإضافة إلى توضيح صور (محتوى) التدابير المؤقتة والماخوذ بها في حالة توافر شروط التطبيق.

## 1- شروط تفعيل التدابير المؤقتة:

- صدور إنذار عام من سلطات التحقيق حول قيام منتج معين بالإغراق فعلياً وتوافر وقت كاف للأطراف المعنية الإدلاء بالمعلومات وتعليقها حول الموضوع.

- خروج سلطات التحقيق بنتيجة إيجابية حول فعلية وجود الإغراق ومرتبها لضرر حال سلعة محلية.

- توصل السلطات المحلية في الدولة المتضررة أن الإجراءات المؤقتة لازمة لوقف حصول الضرر أثناء فترة التحقيق.

- مرور فترة (60 يوماً) من تاريخ الانطلاق في التحقيق، حتى تجحب عملية إعمال التدابير المؤقتة.

- عدم جواز الاستمرار في تطبيق المؤقتة لفترة تفوق أربعة أشهر، ويمكن تمديدها إلى ستة أشهر بشرط صدور قرار من السلطات المعنية، بناءً على طلب أغلب المنتخبين المحليين للسلعة المتضررة من الإغراق.<sup>22</sup>

## 2- محتوى التدابير المؤقتة:

براعاة الشروط الالزمة لتفعيل التدابير المؤقتة خلال فترة التحقيق في وجود أو عدم وجود ضرر الإغراق التجاري مسلط على الدولة المستوردة، يمكن لهذه الأخيرة أن تفعّل إحدى صور التدابير التالية:

- رسوم مؤقتة على السلعة محل التحقيق تفرضها السلطة المعنية في الدولة المتضررة من الإغراق.

- ضمان مؤقت من المصدر للسلعة محل تحقيق الإغراق على شكل وديعة أو سند يعادل مقدار رسم مكافحة الإغراق المقدر مؤقتاً تتسلمه الدولة المستوردة.

- وقف التقييم في الجمرك شريطة إظهار الرسم العادي والمبلغ المقدر لرسم مكافحة الإغراق شرط أن يخضع وقف التقييم لنفس شروط التدابير المؤقتة الأخرى.<sup>23</sup>

فرض رسوم مكافحة الإغراق النهائية:

الملحوظ أنه على السلطات المسؤولة عن التحقيقات قبل إصدارها التقرير النهائي من واجبها إعلام الأطراف المعنية عن الحقائق الجوهرية التي ارتكز عليها قرار تطبيق الرسوم، كما أنه عند الإنتهاء من التحقيق في شكوى الإغراق وتبين للسلطات توافق جميع شروطه وأركانه، فإن المادة التاسعة من الاتفاق تجيز للدولة المتضررة ترتيب رسوم نهائية لمكافحة الإغراق لا تتعذر هامش الإغراق المنوه به في المادة الثانية، مع ضرورة الأخذ بعين الاعتبار شرط الشموس الغاربة<sup>(24)</sup>، والتي تفيد بضرورة انتهاء تدابير الحماية آلياً بعد مضي خمس سنوات من تطبيقها، ما لم يكن هناك دواع لبقائها<sup>(25)</sup>.

رابعاً: فعالية قواعد مكافحة الإغراق التجاري.

جاء الإتفاق الخاص بتطبيق المادة السادسة من غات 1994، (والذي تضمن 18 مادة وملحقين)، والمسمى الإتفاق الخاص بمكافحة الإغراق وافدا إلى حزمة الاتفاقيات الدولية التجارية بإضافات هامة كان الغرض منها حماية المبدأ الأساسي في العلاقات الدولية التجارية، والذي تسعى إلى تحسينه منظمة التجارة العالمية، ألا وهو مبدأ حرية التجارة الدولية وحرية النفاذ إلى الأسواق، وجملة المبادئ المرتبطة به.

إن هذا الإتفاق المنوه به سابقاً سن قواعد ضابطة لمفهوم الإغراق أولاً، ثم ترتيبات حساب هامش الإغراق، وقيمة الرسم المضاد له، وكذلك حدد مؤشرات وقوع الضرر من الإغراق، وصاغ قواعد تفصيلية ومنهجية وملزمة للإتباع لإجراءات التثبت من حدوث الإغراق، بالإضافة إلى قواعد ومدد تنفيذ ترتيبات مكافحة الإغراق، وأخيراً نوه بدور اللجان الضامنة لحالات حل النزاع المرتبط بسلامة الإجراءات التي تتخذها السلطات المحلية حين مواجهة الإغراق<sup>(26)</sup>.

ومن جديد الإتفاق الخاص الذي جاء به على وجه التحسين والإضافة المفيدة أنه نص على وقف إجراءات مكافحة الإغراق بعد خمس سنوات من فرضها إلا إذا ثبت من خلال تحقيق دقيق بقاء أسباب توقيعها، كذلك ومن الجديد إقرار نسب للإغراق يتوقف عليها فرض الرسوم المكافحة من عدمه وهي 62%، من سعر تصدير المنتج كهامش إغراق، وأن تكون الكمية المستوردة من دولة معينة 3% أو أكثر من إجمالي واردات الدولة المستوردة من نفس المنتج.

غير أن ما يسجل على الإتفاق الخاص بتطبيق المادة السادسة من غات 1994، هو أخذ بمعايير وحيد لتحديد نوع الإغراق هو الإغراق الإفتراضي، وقد أهمل الإتفاق دراسة الآثار على الرفاهية الاقتصادية عند تقييم أثر ممارسة الإغراق، وما يلاحظ من خلال المادة 17/06 من الإتفاق أن إجراءات مكافحة الإغراق تخضع لقواعد مراجعة من طرف المنظمة تتصرف بأنها أقل

ضبطا وحرما بالمقارنة بما هو عليه الحال في الإتفاقيات الأخرى، مما جعل كثيرا من الدول وخاصة الصناعية منها القادرة على توفير الإمكانيات الفنية المطلوبة لإجراء التحقيق في حالات الإغراق، واستغلالا للغموض الوارد على بعض مواد الإتفاق، مما يثير الشك في نتائج كثير من قضايا الإغراق كأداة حماية جديدة لحماية الصناعات المحلية من منافسة الواردات بصورة تبدو غير متعارضة مع الإلتزامات الدولية، وبالتالي صرف الإتفاقية عن هدفها النهائي، وتبدو وكأنها تؤدي دورا جديدا هو الحد من التجارة العادلة، الأمر الذي ينافي ما تأسست من أجله منظمة التجارة العالمية، وينافي بينه وبين قوانين المنافسة ومنع الإحتكار<sup>(27)</sup>.

خاتمة:

جاءت الإتفاقية الخاصة بتطبيق المادة السادسة من غات 1994 والمسماة "اتفاقية مكافحة الإغراق" لتكون ضمانا إجرائيا وموضوعيا للأطراف المتدخلة في عملية النفاذ إلى الأسواق (المستورد - المصدر)، وهي تضفي على العملية التجارية ولحمياتها من التعسف مبدأ الشرعية في كل مراحلها.

وقد جاء الإتفاق ليعالج المثالب التي اعتربت إجراءات مكافحة الإغراق التي كانت تتم وفق الإتفاق العام (غات 1947)، حيث أضاف له تحسينات مهمة من بينها ضبط معنى الإغراق محل الإدانة، وكذا وضع قواعد حساب هامش الإغراق، وحدد الرسوم المضادة، كما نص على معايير تحديد الضرر، وكذا زود الإتفاق بتفاصيل مهمة بشأن إجراءات التحقيق، وضمانات للأطراف من خلال أداة حل النزاعات المتعلقة بهذا الشأن.

وفي هذا الإطار ومن خلال الأخذ بمبدأ التعهد الواحد عملت الدول وتعمل (المنضمة أو الراعية في الانضمام)، على تضمين تشريعاتها مختلف الإجراءات الواردة في الإتفاقية على سبيل الإلزام غير أن الإتفاق ومن بين عيوبه (في نظر بعض الدول)، هو اباؤه بحال واسع لاستعمال السلطة التقديرية للتشريعات الوطنية في تحديد بعض أحکام الإتفاق، وكذلك من العيوب الإفراط في استعمال الرسوم المضادة للإغراق مما حولها لأداة حماية لصناعات منخفضة الكفاءة، أو لمزيد من الإحتكار في السوق المحلي، مما ينافي مبادئ التجارة العادلة.

والجزائر كدولة ساعية إلى الانضمام إلى عضوية المنظمة حاولت تكيف منظومتها القانونية بما يستجيب لأحكام الإتفاقية الخاصة، وقد تميزت جملة القوانين وعلى قلتها بالخجل التشريعي حيث غاب التفصيل في بعض موادها، وكذلك اعتمد المشرع الجزائري في تقاديم مفهوم الإغراق على معيار السعر العادي للمنتوج المماثل، وأهمل ذكر السعر في البلد الأصلي، الأمر الذي يؤثر على حرية النفاذ إلى الأسواق، ومن جملة القوانين التي أصدرها المشرع الجزائري تحسبا لقبول عضوية الجزائر في المنظمة نذكر: الأمر 04/03 المؤرخ في 19/07/2003 المتعلق بالقواعد العامة المطبقة على عمليات استيراد البضائع وتصديرها في المادة 09 والمادة 14 أيضا منه، بالإضافة إلى المرسوم التنفيذي رقم 222/05 الصادر في 22/06/2005 المحدد لشروط تنفيذ الحق ضد الإغراق وكيفياته، كما لانسى ما ورد حول الإغراق في المادة الثامنة مكرر من القانون الجمركي الصادر تحت رقم 61 في الجريدة الرسمية بتاريخ 22/06/1998.

قائمة المراجع:

<sup>1</sup> ابن منظور الإفريقي: لسان العرب، دار بيروت للطباعة والنشر، مجلد 10، ص 283.

<sup>2</sup> عبد الواحد محمد الفار: الإطار القانوني لتنظيم التجارة الدولية في ظل عالم منقسم، دار النهضة العربية، مصر 2006، ص 350.

<sup>3</sup> عبد المنعم المراكبي: التجارة الدولية وسيادة الدولة، دار النهضة العربية، القاهرة، 2005، ص 233.

<sup>4</sup> عطية السيد السيد فياض، الإغراق التجاري في الفقه الإسلامي، مؤتمر رقم 5 ص 1409.

<sup>5</sup> هاجرات لال داس، منظمة التجارة العالمية دليل للإطار العام للتجارة الدولية، ترجمة: رضا عبد السلام، دار المريخ، العربية السعودية، 2006، ص 243.

<sup>6</sup> John.H.Jackson. The Word Trading System. Law And Policy Of International Economic Relations. The Massachusetts institute of technology press second edition. 1997. P:251.

<sup>7</sup> سهيل حسين الفلاوي، منظمة التجارة العالمية، دار الثقافة، الأردن، ط1، 2006، ص 230.

<sup>8</sup> مني طعيمة الجرف: الإغراق في إطار منظمة التجارة العالمية - المفهوم، الحدود، الآثار - مؤتمر الجوانب القانونية والاقتصادية لاتفاقيات منظمة التجارة العالمية، غرفة تجارة وصناعة دبي، المجلد 4، ط1، 2004، ص 1336.

<sup>9</sup> مني طعيمة الجرف، مرجع سابق، ص 1378.

<sup>10</sup> عبد الواحد محمد الفار، مرجع سابق ص 353.

<sup>11</sup> محمد صالح الشيخ: الإغراق وأثره على التنمية الاقتصادية في الدول النامية، مؤتمر الجوانب القانونية والاقتصادية لاتفاقيات منظمة التجارة العالمية، غرفة تجارة وصناعة دبي، المجلد 4، ط1، 2004، ص 1321.

<sup>12</sup> بن عطية لحضر: الضمانات القانونية لمكافحة الإغراق في ظل المنظمة العالمية للتجارة، أطروحة دكتوراه غير منشورة، كلية الحقوق، جامعة الجزائر 1، سنة 2013، ص 36.

<sup>13</sup> نفس المرجع السابق، ص 136.

<sup>14</sup> محمد صالح الشيخ، مرجع سابق ص 1327.

<sup>15</sup> محمد محمد الغزالي، أحمد عدنان غناوي، حالوب كاظم معلم، نحو مواجهة الإغراق في السوق العراقية، مجلة بحوث اقتصادية عربية، عدد 62/61، 2013، ص 123.

<sup>16</sup> هذه الوثيقة معروفة باسم الاتفاق الخاص بتطبيق المادة السادسة من غات 1994، أو القانون الخاص بمكافحة الإغراق: The Agreement on implementation of article 6 of the general agreement an tariffs and trade.

<sup>17</sup> محمد عبيد محمد محمود، منظمة التجارة العالمية ودورها في تنمية البلدان الإسلامية، دار الكتب القانونية، مصر، ص 610.

<sup>18</sup> المادة الثالثة الفقرة السابعة منها، المراجع سمير محمد عبد العزيز: التجارة العالمية بين غات 94 ومنظمة التجارة العالمية، الإشعاع الفناني، الإسكندرية، 2001، ص 253 وما بعدها.

<sup>19</sup> مني طعيمة الجرف، مرجع سابق ص 1382.

<sup>20</sup> محمد صافي يوسف: النظام القانوني لشرط الدولة الأولى بالرعاية في إطار اتفاقيات منظمة التجارة العالمية، دار النهضة العربية، مصر، 2006، ص 107.

<sup>21</sup> مني طعيمة الجرف، مرجع سابق، ص 1386.

<sup>22</sup> خالد محمد الجمعة: مكافحة الإغراق وفقاً لإتفاقية منظمة التجارة العالمية، مجلة الحقوق، جامعة الكويت، السنة الرابعة، عدد 02، جوان 2000، ص 146.

<sup>23</sup> محمد صالح الشيخ: مرجع سابق، ص 1349.

<sup>24</sup> وتعني: إعادة النظر دائماً، ذكرتها المادة 11 من الإتفاقية الخاصة لمكافحة الإغراق.

<sup>25</sup> انظر في تفاصيل ذلك حابر فهمي عمران: منظمة التجارة العالمية، دار الجامعة الجديدة، مصر، 2009، ص 438، وما بعدها.

<sup>26</sup> ابراهيم العيسوي: اللغات وأخواتها، مركز دراسات الوحدة العربية، لبنان، ط3، 2001، ص 73.

<sup>27</sup> مني طعيمة الجرف، مرجع سابق، ص 1398.